

Katharina Rades

President of / Präsidentin der Torftwirlers

**Sustainability/saving
resources in the
Square Dance Scene**

Dear Square Dancers,

The DANCING COMETS addressed this subject in their Summer Program and offered a dance evening with flea market character on August 16, 2022 which included the three callers from the Junker family.

Unfortunately, the "flea market" was restricted to the Square Dance scene. I personally found that rather a pity, but that was also due to the venue.

Despite that we TORFTWIRLERS used this opportunity without really hoping to make a profit.

Before we set off, we sent an appeal to all our members that – if they wanted to – they could contribute their items of clothing or other objects in order to boost our Club kitty or even to go there and sell the things themselves.

Well supplied we arrived at the Dancing Comets and laid out our goods (all marked with the name of the club, the price and the size). Apart from us one lady came with skirts she had made herself. The remaining items were offered by the club. I personally was positively surprised to see so many men's shirts on display.

**Nachhaltigkeit/Ressourcen
schonen in der
Squaredance-Szene**

Liebe SquaredancerInnen,

Die DANCING COMETS hatten in ihrem Sommerprogramm dieses Thema aufgenommen/umgesetzt und einen Tanzabend mit Flohmarktcharakter am 16.08.2022 angeboten incl. den drei Callern von der Familie Junker.

Leider bezog sich der „Flohmarkt“ nur auf den Bereich der Squaredance-Szene. Das fand ich persönlich zwar schade, war aber auch der Örtlichkeit geschuldet.

Trotzdem haben wir TORFTWIRLERS dieses Angebot genutzt, ohne wirklich auf einen Gewinn zu hoffen.

Bevor wir losfahren, haben wir einen Aufruf an unsere Mitglieder gesendet, dass – wer möchte – gerne seine Kleidung oder Gegenstände mitgeben darf, um damit unsere Vereinskasse aufzubessern oder selber dort hinfahren kann, um zu verkaufen.

Gut bestückt sind wir bei den DANCING COMETS aufmarschiert und haben unsere Ware präsentiert (etikettiert mit Name des Vereins, Preis, Größe). Weiterhin kam noch eine Dame mit ihren eigenen selbstgenähten Röcken vorbei. Ansonsten wurde der Rest vom Club angeboten.

Ich persönlich war positiv überrascht, dass viele Herrenhemden auf den Tischen lagen.

The evening went by very quickly and various items soon found a new owner.

It was a pity that not more people were there, but perhaps there will be in 2023! The Dancing Comets are thinking about staging the event again.

I hope so because we **Torfis** went home with EUR 30,- (what a surprise!) and would like to say thank you to the DANCING COMETS for making a second life possible for some Square Dance clothing items.

Dancing greetings
Katharina Rades from the TORFTWIRLERS

So ging der Abend schnell vorbei, und das eine oder andere gute Stück hatte einen neuen Besitzer gefunden.

Es war schade, dass nicht noch mehr Personen anwesend waren, aber vielleicht im Jahr 2023! Die DANCING COMETS überlegen, dieses Event zu wiederholen.

Ich hoffe darauf, weil wir **Torfis** mit 30 Euro nach Hause gefahren sind (welch eine Überraschung!), und wir sagen recht herzlichen Dank an die DANCING COMETS für die Möglichkeit eines zweiten Lebens für die Squaredance-Kleidung.

Tänzerische Grüße
Katharina Rades von den TORFTWIRLERS

Translated by Clive Jones

SQUARE DANCING DEUTSCH

Handbücher für Square Dance Kurse mehr
unter "www.square-dancing-deutsch.de"

Basic/Mainstream - aktuelle Auflage: November 2022

Das bewährte Handbuch für den Square Dance Anfänger
Unentbehrlich im Kurs. Jetzt 96 Seiten und in Farbe

Preis pro Handbuch € 8,00 / ab 10 Stück = € 7,50 / ab 30 Stück = € 7,00

PLUS - aktuelle Auflage: Oktober 2018

Programmänderungen aktualisiert

Preis pro Handbuch € 6,00 / ab 10 Stück = € 5,50 / ab 30 Stück = € 5,00

Rainer Mennes & Inge Kolb

Raiffeisenstraße 3

D-86694 Niederschönenfeld

Tel: 09090 – 9624 734

e-mail: rainer.mennes@gmail.com



Autor: Rudi Mennes

Versandkosten Inland nach Gewicht: bis 500g € 2,00 / bis 1kg € 3,00 / bis 2kg € 5,00 / bis 5kg € 7,00
höheres Gewicht und für Ausland angepasstes Porto